



KL0493-KL0001-KL0190

ITA **Struttura** Struttura in faggio naturale con finitura opaca o in faggio laccato opaco nei colori riportati in " Materiali e finiture " o in rovere cerato solo nei codici 492 - 493 - 496. Seduta e schienale in multistrato curvato ① rivestito in espanso ignifugo ②.

Caratteristiche La poltrona e poltrona dondolo KLARA sono disponibili in tre diverse versioni:

- con schiena in paglia di Vienna,
- con schiena rivestita,
- con schiena lavorata a capitonné.

KLARA può essere sfoderabile previo smontaggio delle parti.

DEU **Struktur** Gestell aus Buchenholz natur oder Bucheholz mit matt matt lackiert in den Farben laut " Materialien und Ausführungen " oder gewachsten Eichenholz nur Kode 492 - 493 - 496. Sitz und Rückenlehne aus gebogenem Sperrholz ① mit Schaumstoff feuerhemmenden ②.

Besonderheiten Sessel und Schaukelsessel KLARA in drei Ausführungen erhältlich:

- Rückenlehne mit Wiener Geflecht,
- Rückenlehne mit Bezug,
- Rückenlehne capitonné

KLARA können abziehbar werden, nachdem die Teile abmontiert werden.

Prove tecniche - Technical tests - Technische Prüfungen - Essais techniques

EN 1728:2000 EN 15373:2007 clause 6.2.1 level 3 severe
EN 1728:2000 EN 15373:2007 clause 6.2.2 level 3 severe
EN 1728:2000 EN 15373:2007 clause 6.5 level 3 severe
EN 1728:2000 EN 15373:2007 clause 6.6 level 3 severe
EN 1728:2000 EN 15373:2007 clause 6.7 level 3 severe

RIVESTIMENTI CONSIGLIATI

Recommended fabric hangers
Vorgeschlagene Stoffbuegel
Liasses de tissus conseillées

110-Kvadrat x Moroso n° 1 / n° 2
115-People for Gentry

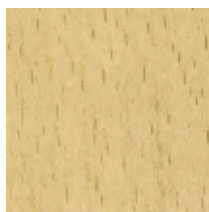
121-Elastic Fantastic 1
122-Elastic Fantastic 2

-Hallingdal & Divina
-Pelle / Leather T - Leather Z

MATERIALI E FINITURE

Colori struttura
Structure colors
Gestellfarben
Couleurs structure

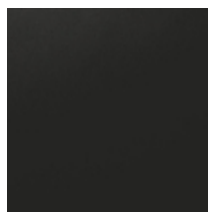
MATERIALS AND FINISHES - MATERIALIEN UND AUSFÜHRUNGEN - MATERIAUX ET FINITIONS



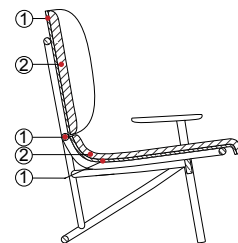
Faggio naturale cera
Natural wax beech
Buche natur gewachst
Hêtre ciré naturel



Rovere naturale cera
Natural wax oak
Eiche natur gewachst
Chêne ciré naturel



Faggio nero opaco
Beech black matt
Buche Schwarz matt
Hêtre noir mat



ENG **Structure** Frame in natural beech or beech with matt matt lacquered in colors shown in " Materials and Finishes " or waxed oak only code 492 - 493 - 496. Flame-retardant polyurethane foam ② on bent plywood ①.

Features KLARA armchair and rocking armchair are available in three different versions:

- with back in cane,
- with upholstered back,
- with button-tufted back.

KLARA covers can be removable requires frame disassembly.

FRA **Structure** Structure en hêtre naturel ou en hêtre avec un vernis mat dans les couleurs indiquées dans " Matériaux et finitions " ou chêne ciré dans le code 492 - 493 - 496. Assise et dossier en multiplis courbé ① recouvert de mousse ignifugée ②.

Caractéristiques Le fauteuil et le fauteuil à basculant KLARA sont disponible en trois versions:

- avec dossier canné,
- avec dossier revêtu,
- avec dossier capitonné,

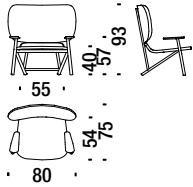
KLARA peut être déhoussable, après démontage des pièces.

Poltrona faggio

Beech armchair - Sessel Buche - Fauteil en hêtre

2 mt. ★ 2,7 m² 0,8 m³ 9 Kg **FSC® Certified**

001

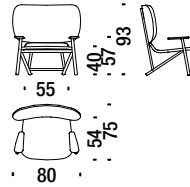


Poltrona rovere

Oak armchair - Sessel Eiche - Fauteil en chêne

2 mt. ★ 2,7 m² 0,8 m³ 9 Kg

492



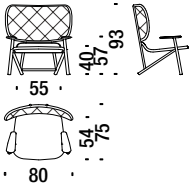
Poltrona faggio schiena paglia

Beech armchair with back in cane - Sessel Buche mit rohrgeflechter Rückenlehne - Fauteil en hêtre avec dossier canné

1,4 mt. ★ 1,8 m² 0,8 m³ 9 Kg **FSC® Certified**



491

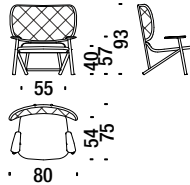


Poltrona rovere schiena paglia

Oak armchair with back in cane - Sessel Eiche mit Rohrgeflechter Rückenlehne - Fauteil en chêne avec dos canné

1,4 mt. ★ 1,8 m² 0,8 m³ 9 Kg

496



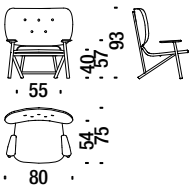
Poltrona faggio schiena capitonné

Beech armchair button tufted - Sessel Buche Rücken capitonné - Fauteil en hêtre dossier capitonné

2 mt. ★ 2,7 m² 0,8 m³ 9 Kg **FSC® Certified**



490

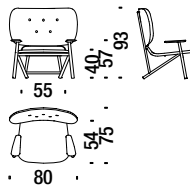


Poltrona rovere schiena capitonné

Oak armchair button tufted - Sessel Eiche Rücken capitonné - Fauteil en chêne dossier capitonné

2 mt. ★ 2,7 m² 0,8 m³ 9 Kg

493



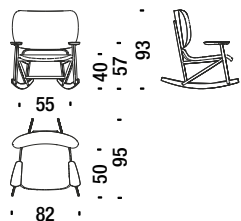
Poltrona dondolo faggio

Beech rocking armchair - Schaukelsessel Buche - Fauteil à bascule en hêtre

2 mt. ★ 2,7 m² 0,8 m³ 11 Kg **FSC® Certified**



190

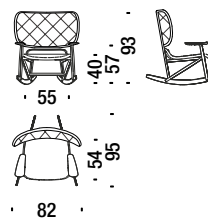


Poltrona dondolo faggio schiena paglia

Beech rocking armchair with back in cane - Schaukelsessel Buche mit rohrgeflechter Rückenl. - Faut. basculant en hêtre avec dossier canné

1,4 mt. ★ 1,8 m² 0,8 m³ 11 Kg **FSC® Certified**

478

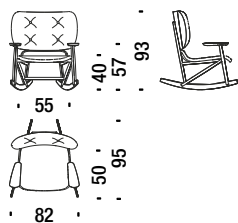


Poltrona dondolo capitonné faggio

284

Beech Rocking armchair button tufted - Schaukelsessel Buche capitonné - Fauteuil basculant capitonné en hêtre

2,7 mt. ★ 3,7 m² 0,8 m³ 11 Kg **FSC® Certified**

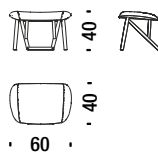


Pouf faggio

017

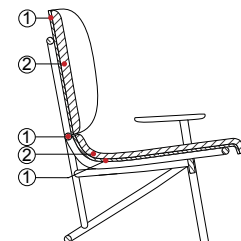
Beech Stool - Hocker Buche - Pouf en hêtre

0,8 mt. ★ 1,4 m² 0,1 m³ 5 Kg



Moroso **Setting
the
Elegance**

**Textiles by
Kvadrat + Rubelli**



ITA **Struttura** Struttura in faggio naturale con finitura opaca o in faggio laccato opaco nei colori riportati in " Materiali e finiture " o in rovere cerato solo nei codici 492 - 493 - 496. Seduta e schienale in multistrato curvato ① rivestito in espanso ignifugo ②.

Caratteristiche La poltrona e poltrona dondolo KLARA sono disponibili in tre diverse versioni:
- con schiena in paglia di Vienna,
- con schiena rivestita,
- con schiena lavorata a capitonné.
KLARA può essere sfoderabile previo smontaggio delle parti.

DEU **Struktur** Gestell aus Buchenholz natur oder Bucheholz mit matt matt lackiert in den Farben laut " Materialien und Ausführungen " oder gewachsten Eichenholz nur Kode 492 - 493 - 496. Sitz und Rückenlehne aus gebogenem Sperrholz ① mit Schaumstoff feuerhemmenden ②.

Besonderheiten Sessel und Schaukelsessel KLARA in drei Ausführungen erhältlich:
- Rückenlehne mit Wiener Geflecht,
- Rückenlehne mit Bezug,
- Rückenlehne capitonné
KLARA können abziehbar werden, nachdem die Teile abmontiert werden.

ENG **Structure** Frame in natural beech or beech with matt matt lacquered in colors shown in " Materials and Finishes " or waxed oak only code 492 - 493 - 496. Flame-retardant polyurethane foam ② on bent plywood ①.

Features KLARA armchair and rocking armchair are available in three different versions:
- with back in cane,
- with upholstered back,
- with button-tufted back.
KLARA covers can be removable requires frame disassembly.

FRA **Structure** Structure en hêtre naturel ou en hêtre avec un vernis mat dans les couleurs indiquées dans " Matériaux et finitions " ou chêne ciré dans le code 492 - 493 - 496. Assise et dossier en multiplis courbé ① recouvert de mousse ignifugée ②.

Caractéristiques Le fauteuil et le fauteuil à basculant KLARA sont disponible en trois versions:
- avec dossier canné,
- avec dossier revêtu,
- avec dossier capitonné,
KLARA peut être déhoussable, après démontage des pièces.

Prove tecniche - Technical tests - Technische Prüfungen - Essais techniques

EN 1728:2000 EN 15373:2007 clause 6.2.1 level 3 severe
EN 1728:2000 EN 15373:2007 clause 6.2.2 level 3 severe
EN 1728:2000 EN 15373:2007 clause 6.5 level 3 severe
EN 1728:2000 EN 15373:2007 clause 6.6 level 3 severe
EN 1728:2000 EN 15373:2007 clause 6.7 level 3 severe

MATERIALI E FINITURE

Colori struttura
Structure colors
Gestellfarben
Couleurs structure

MATERIALS AND FINISHES - MATERIALIEN UND AUSFÜHRUNGEN - MATERIAUX ET FINITIONS



Faggio naturale cera
Natural wax beech
Buche natur gewachst
Hêtre ciré naturel



Rovere naturale cera
Natural wax oak
Eiche natur gewachst
Chêne ciré naturel

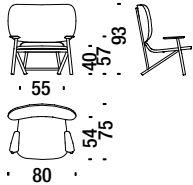


Faggio nero opaco
Beech black matt
Buche Schwarz matt
Hêtre noir mat

Poltrona faggio 001

Beech armchair - Sessel Buche - Fauteil en hêtre

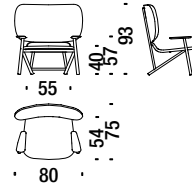
2 mt. ★ 2,7 m² 0,8 m³ 9 Kg **FSC® Certified**



Poltrona rovere 492

Oak armchair - Sessel Eiche - Fauteuil en chêne

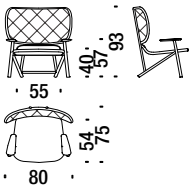
2 mt. ★ 2,7 m² 0,8 m³ 9 Kg



Poltrona faggio schiena paglia 491

Beech armchair with back in cane - Sessel Buche mit rohrgeflechter Rückenlehne - Fauteuil en hêtre avec dossier canné

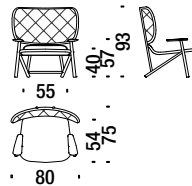
1,4 mt. ★ 1,8 m² 0,8 m³ 9 Kg **FSC® Certified**



Poltrona rovere schiena paglia 496

Oak armchair with back in cane - Sessel Eiche mit Rohrgeflechter Rückenlehne - Fauteuil en chêne avec dos canné

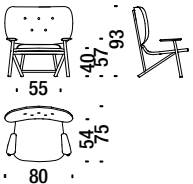
1,4 mt. ★ 1,8 m² 0,8 m³ 9 Kg



Poltrona faggio schiena capitonné 490

Beech armchair button tufted - Sessel Buche Rücken capitonné - Fauteuil en hêtre dossier capitonné

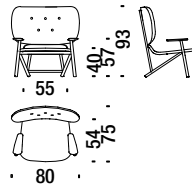
2 mt. ★ 2,7 m² 0,8 m³ 9 Kg **FSC® Certified**



Poltrona rovere schiena capitonné 493

Oak armchair button tufted - Sessel Eiche Rücken capitonné - Fauteuil en chêne dossier capitonné

2 mt. ★ 2,7 m² 0,8 m³ 9 Kg

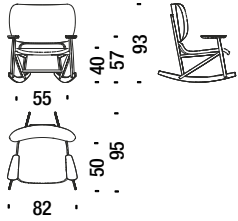


Poltrona dondolo faggio

190

Beech rocking armchair - Schaukelsessel Buche - Fauteuil à bascule en hêtre

2 mt. 2,7 m² 0,8 m³ 11 Kg **FSC® Certified**

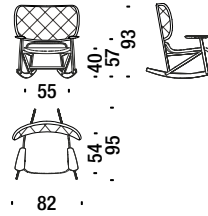


Poltrona dondolo faggio schiena paglia

478

Beech rocking armchair with back in cane - Schaukelsessel Buche mit rohrgeflechter Rücken.
- Faut. basculant en hêtre avec dossier canné

1,4 mt. 1,8 m² 0,8 m³ 11 Kg **FSC® Certified**

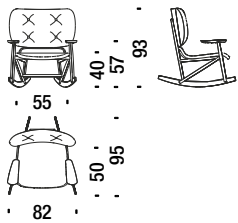


Poltrona dondolo capitonnè faggio

284

Beech Rocking armchair button tufted - Schaukelsessel Buche capitonnè - Fauteuil basculant capitonnè en hêtre

2,7 mt. 3,7 m² 0,8 m³ 11 Kg **FSC® Certified**



Pouf faggio

017

Beech Stool - Hocker Buche - Pouf en hêtre

0,8 mt. 1,4 m² 0,1 m³ 5 Kg

